



# Sammanträdesprotokoll

2014-05-06

## Näringslivs- och planeringsutskottet

**Tid:** Tisdagen den 6 maj 2014 kl. 13:15-15:35

**Plats:** Ryttagången, Stadshuset

**Beslutande:** Lennart Holmlund (S), ordförande  
Anders Ågren (M), vice ordförande  
Marie-Louise Rönnmark (S)  
Åsa Ögren (S)  
Mattias Schilstedt (V)  
Veronica Kerr (KD)  
Peder Westerberg (FP)

**Övriga deltagare:** Se sidan två

**Utses att justera:** Anders Ågren

**Sekreterare:** Anna Holmstedt Persson §§ 87-93  
Anna Holmstedt Persson

**Ordförande:** Lennart Holmlund  
Lennart Holmlund

**Justerare:** Anders Ågren  
Anders Ågren

---

### BEVIS

#### Justerat protokoll har offentliggjorts genom anslag

Organ: Näringslivs- och planeringsutskottet  
Sammanträdesdatum: 2014-05-06  
Anslaget har satts upp: 2014-05-22  
Anslaget tas ner: 2014-06-13  
Förvaringsplats: Nämndskansliet

Underskrift: Anna Holmstedt Persson  
Anna Holmstedt Persson

## Övriga deltagare

### Tjänstepersoner

Margaretha Alfredsson, samhällsbyggnadsdirektör

Albert Edman, strategisk utveckling

Göran Ernstson, Umeå Energi

Isabella Forsgren, INAB

Olle Forsgren, detaljplan

Bertil Hammarstedt, INAB

Pernilla Helmersson, planering

Karin Isaksson, gator och parker

Jonas Jonsson, stadsdirektör

Ulf Kullh, Umeå Energi

Daniel Levisson, strategisk utveckling

Annika Myrén, planering

Helen Nilsson, mark och exploatering

Ronny Norberg, miljö- och hälsoskydd

Lage Olofsson, mark och exploatering

Elin Pietroni, planering

Tomas Sikström, INAB

Gustav Sjölund, Dåva Deponi och Avfallscenter

Tomas Strömberg, detaljplan

Annika Söderlund, miljö- och hälsoskydd

Sture Tjernberg, Dåva Deponi och Avfallscenter

Per Westergren, mark och exploatering

Sara Wård, strategisk utveckling

**§ 87**

Diariennr: KS-2014/00443

**Lokalt ledd utveckling LLU 2014-2020****Beslut****Kommunstyrelsens näringslivs- och planeringsutskott beslutar****att skicka in intresseanmälan om att bilda område för lokalt ledd utveckling 2014-2020 för:**

1. URNära
2. Vindelälvens fiskeområde

**Ärendebeskrivning**

I EU-programperioden 2007-2013 har URNära (Umeåregionens kommuner förutom Örnsköldsvik) varit ett s.k. Leader-område och handlagt ansökningar om stöd till landsbygdsutveckling från olika lokala aktörer enligt beslutad utvecklingsstrategi.

URNära har sammanlagt beviljat stöd till över 100 olika projekt inom områden som kulturmiljö, turism, sociala mötesplatser, entreprenörskap etc. och de ideella insatserna inom projekten har överlag växlat upp den offentliga finansieringen från EU:s Landsbygdsprogram och kommunerna med 100 %, i vissa fall ännu mer. Samtliga projekt som beviljats stöd av URNära kommer att finnas på [www.ideriket.nu](http://www.ideriket.nu).

Under samma EU-programperiod har Vindelälvens fiskeområde på ett Leader-liknande sätt verkat i avrinningsområdet för Vindelälven och Umeälvens nedre del. Resultat av arbetet är bl.a. att Umeå kommun kunnat ha en fiskevårdskonsulent anställd under en 4-årsperiod och att fiskevårdsområdena i Umeälven nu är väsentligt bättre organiserade och anslutna till Ume/Vindelälvens fiskeråd. Dessutom har yrkesfiskare i kommunen kunnat komma vidare med produktutveckling och förädling genom fiskeområdets arbete.

*Ny EU-programperiod 2014-2020*

I nuvarande EU-programperiod 2014-2020 har begreppet Leader ändrats till lokalt ledd utveckling (LLU) enligt Leader-metoden. En annan nyhet är att utvecklingsstrategierna och möjlig finansiering av genomförandet även kan kopplas till Havs- och fiskerifonden, Regionalfonden och Socialfonden förutom Landsbygdsprogrammet. I övrigt liknar arbetet tidigare period.

Aktuellt nu är att ta fram regionala strategier för lokalt ledd utveckling, LLU-strategier, och ett första steg i det arbetet är att skicka in en intresseanmälan om att bilda ett LLU-område – det geografiska område inom vilken strategin gäller.

Intresseanmälan ska skickas in till Jordbruksverket senast den 23 maj 2014, varefter LLU-strategierna ska tas fram och lämnas in i december 2014. Beslut från Jordbruksverket om beviljade LLU-områden och formellt startbesked kommer under våren 2015.

*Två LLU-områden inom samma geografiska område.*

Regionrådet har den 28 februari 2014 beslutat att "...En samverkansgrupp med representation från Umeåregionens kommuner, Leader URNära och Regionalt utvecklingsråd i Umeåregionen [RUR] bildas för att arbeta fram en handlingsplan/strategi för landsbygdsutveckling i Umeåregionen under kommande programperiod...".

Örnsköldsvik har aviserat att de liksom under tidigare EU programperiod kommer att tillhöra Leader-området Höga kusten och är därför varken en del av kommande LLU-område eller framtagandet av LLU-strategi. Dock är alla involverade parter inställda på ett tätt samarbete.

Leader URNära, kommunrepresentanter och RUR har påbörjat arbetet med LLU-strategin inom URNära-området och det förväntas bli en flerfondsstrategi med koppling till Landsbygdsprogrammet, Regional- och Socialfond.

Vindelälvens fiskeområde kommer att ansöka om att bli ett LLU-område inom samma geografiska område som tidigare och med koppling enbart till Havs- och fiskerifonden. Detta för att kunna fördjupa, utveckla och koncentrera de tidigare framgångsrika insatserna inom fiske.

En samordning mellan de två föreslagna LLU-områdena är redan igång och kommer att ske löpande under hela EU-programperioden.

**Beslutsunderlag**

Regionrådet, protokoll 2014-02-28 (punkt 10)

**Beredningsansvariga**

Annika Myrén

Elin Pietroni

**Beslutet ska skickas till**

Annika Myrén

Elin Pietroni

**§ 88**

Diarienumr: KS-2014/00463

**Sörmjöle 2:190 - exploateringsavtal****Beslut**

Näringslivs- och planeringsutskottet beslutar

att uppdra till Mark & exploatering att teckna exploateringsavtal för del av fastigheterna Sörmjöle 2:190 m fl inom Sörmjöle, i enlighet med bifogat avtal.

**Ärendebeskrivning**

Ett detaljplaneförslag har upprättats för att möjliggöra uppförande av 18 småhus strax söder om Sörmjöle by. Myresjöhus AB ska genom avtal med den privata fastighetsägaren exploatera området. Med stöd av förslaget till detaljplan har Mark & exploatering träffat ett villkorat exploateringsavtal med Myresjöhus som reglerar genomförandet av planen.

Avtalet innebär att exploateringsområdet genom exploatörens försorg skall omvandlas till ett fullt färdigt och väl fungerande bostadsområde.

Kommunen har enligt avtalet rätt att utöva den kontroll över anläggningsarbetena som kommunen finner lämplig. Exploateringsavtalets villkor framgår av bilaga.

**Bilaga**

Förslag till exploateringsavtal

**Beredningsansvariga**

Stina Johansson, Helen Nilsson

**Beslutet ska skickas till**

Helen Nilsson

**§ 89**

Diarienum: KS-2014/00495

**Exploateringsavtal - Del av fastigheten Stöcke  
12:36 m.fl****Beslut**

Näringslivs- och planeringsutskottet beslutar

att godkänna exploateringsavtal för del av fastigheten Stöcke 12:36 m.fl. i enlighet med bilaga.

**Ärendebeskrivning**

Ett detaljplaneförslag har upprättats för att tillskapa 13 st nya tomter för enbostadshus vid södra änden av Stöcksjön. Med stöd av detaljplaneförslaget har Mex upprättat ett exploateringsavtal med fastighetsägaren. Avtalet innebär att exploateringsområdet genom exploatörens försorg ska omvandlas till ett fullt färdigt och väl fungerande bostadsområde. Kommunen har enligt avtalet rätt att utöva den kontroll över anläggningsarbetena som kommunen finner lämplig. Villkor för exploateringsavtalet framgår närmare av bilaga.

**Bilaga**

Exploateringsavtal

**Beredningsansvariga**

Stina Johansson, Lage Olofsson

**Beslutet ska skickas till**

Lage Olofsson

**§ 90**

Diarienum: KS-2014/00306

**Remiss - Remissbehandling av  
direktivförslagen i Europeiska kommissionens  
luftvårdspaket****Beslut**

Näringslivs- och planeringsutskottet beslutar  
att yttrar sig enligt den reviderade versionen av miljö- och hälso-  
skyddsmyndighets beslut.

**Ärendebeskrivning**

Se miljö- och hälsoskyddsmyndighets yttrande.

**Beslutsunderlag**

- Bil 1 Miljö- och hälsoskyddsmyndighets beslut.
- Bil 2 och 3 Förslag till Europaparlamentets och rådets direktiv om minskning av nationella utsläpp av vissa luftföroreningar och om ändring av direktiv 2003/35/EG, med bilagor
- Bilaga 4 och 5 Förslag till Europaparlamentets och rådets direktiv om begränsning av utsläpp till luften av vissa föroreningar från medelstora förbränningsanläggningar, med bilagor

**Beredningsansvariga**

Sara Wård, Ronny Norberg, Annika Söderlund, Jonas Svensson och Elin Pietroni

**Näringslivs- och planeringsutskottets beslutsordning**

Vid ärendets handläggning enas utskottet om följande tillägg i remissyttrandet "Det är avgörande att uppnå samverkan mellan alla aktörer. Samtliga inblandade behöver ta ställning, vidta åtgärder och medverka till att uppfylla befintliga och framtida krav på utsläppsminskning. Städer går många gånger före staten i arbetet, vilket är positivt, men för att hantera våra gemensamma utmaningar krävs insatser och åtgärder från alla nivåer i samhället."

**Beslutet ska skickas till**

Miljödepartementet



**§ 91**

Diarienumr: KS-2014/00537

**Inbjudan - Horizon 2020 - Projektet ETIKI****Beslut****Näringslivs- och planeringsutskottet beslutar****att Umeå kommun medverkar i Horizon2020-projektet ETIKI.****Ärendebeskrivning**

ÅF Infrastructure AB och KTH koordinerar en EU Horizon2020-ansökan, tillsammans med partners i Kroatien, Irland, Italien och Lettland. Utifrån Umeås arbete med uppföljning av översiktsplanestrategier och medverkan i EUs Reference framework for sustainable cities, RFSC, har Umeå kommun bjudits in att medverka i projektet ETIKI. Projektet ska föreslå nyckelindikatorer (Key performance indicators) baserade på energi i europeiska städer och snabbväxande städer och samhällen runt hela världen. Projektet ska också ge rekommendationer till nya policys när det gäller att samla data till ett "smart city index".

Viktiga uppgifter i projektet är bland annat:

1. Kartlägga och strukturera existerande indikatorer för energi-, transport-, vatten- och avfallssektorerna.
2. Utveckla nya och innovativa metoder för datainsamling för transportsektorns energianvändning, exempelvis genom GPS-information.
3. Användarvänliga applikationer för datavisualisering, ex. smart phones.

Umeå kommun företräds i projektet i första hand av verksamheten Övergripande planering, men också andra verksamheter som berörs av projektets tema kommer att bjudas in att medverka. Umeå kommun deltar i projektet genom medverkan i några projektworkshops, enkäter, referensgrupper och tester/utvärdering av projektresultat. Projektet täcker Umeå kommuns omkostnader för medverkan.

**Beredningsansvariga**

Elin Pietroni, Albert Edman och Daniel Levisson

**§ 92**

Diarienumr: KS-2014/00010

**Informationsärenden 2014-05-06**

**Beslut**

Informationsärenden föranleder inte något beslut

**Ärendebeskrivning**

Informationen om järnvägsspår till Dåva – Isabella Forsgren m fl

Landsbygdsutveckling i Umeå kommun – målsättningar och skrivningar –  
Annika Myrén

Vision för Teg - Olle Forsgren

Vindkraft Ivarsboda - Länsstyrelsens tillstånd om uppförande – Elin Pietroni  
och Ronny Norberg

Umeåprojektet – Svar från Trafikverket samt ny kompletteringsbegäran från  
juridik- och planprövning – Elin Pietroni

**§ 93**

Diariennr: KS-2014/00004

**Anmälningssärenden 2014-05-06**

**Beslut**

Anmälningssärenden föranleder inte något beslut

**Ärendebeskrivning**

**Inbjudan**

Från ord till vatten – Åtgärdsinriktad vattenplanering i Sigtuna och  
Upplands Väsby kommuner, Upplands Väsby 21 maj

Aktivt skogsbruk för ett uthålligt samhälle – Umeås nya visningsområde,  
Umeå 16 september

**Beslut**

Tillstånd till att använda metallsökare inom fastigheterna Hörneå 8:710,  
Sörmjöle 1:25, Norrmjöle 11:1 m fl, Hörnefors socken, Umeå kommun